



# NEWS RELEASE

[www.marincounty.org/news](http://www.marincounty.org/news)



PARA PUBLICACIÓN INMEDIATA

4 de agosto, 2020

## **El Estado describe los criterios para las exenciones que permiten la instrucción en el aula y orientación para los deportes juveniles**

*La orientación ofrece la oportunidad de recibir instrucción en persona para apoyar a los estudiantes en los grados TK-6*



**MARIN COUNTY**  
**OFFICE OF EDUCATION**  
building the future... one student at a time

### **Contactos:**

**Dr. Matthew Willis**  
OFICIAL DE SALUD PÚBLICA  
Departamento de Salud  
y Servicios Humanos

3240 Kerner Blvd.  
San Rafael, CA 94901  
415 473-4163 T  
CRS Dial 711  
[mwillis@marincounty.org](mailto:mwillis@marincounty.org)  
[www.marinhhs.org](http://www.marinhhs.org)

**Mary Jane Burke**  
SUPERINTENDENTE DE  
ESCUELAS DEL CONDADO  
DE MARIN  
Oficina de Educación del  
Condado de Marin

1111 Las Gallinas Avenue  
San Rafael, CA 94903  
415-499-5801  
[mjburke@marinschools.org](mailto:mjburke@marinschools.org)

**San Rafael, CA** – El 3 de agosto, el Departamento de Salud Pública de California (CDPH) publicó criterios detallados ([released detailed criteria](#)) para que las escuelas públicas, privadas, independientes y parroquiales soliciten una exención del mandato estatal de educación a distancia anunciado el 17 de julio ([announced on July 17](#)). La exención, si es aprobada por el Oficial de Salud Pública local, permitirá a las escuelas que atienden a estudiantes en los grados TK a 6to proporcionar instrucción en persona, suponiendo que se cumplan ciertos criterios.

"Los estudios han demostrado que el aprendizaje a distancia no es efectivo para estudiantes jóvenes. Esta oportunidad les dará a nuestros alumnos más pequeños, incluidos aquellos que comienzan la escuela por primera vez, la oportunidad de beneficiarse social y académicamente en un ambiente seguro y acogedor", dijo Mary Jane Burke, Superintendente de Escuelas del Condado de Marin.

Para solicitar la exención, las escuelas deben demostrar que han implementado planes para seguir las Pautas de Salud Pública del Condado de Marin revisadas para las escuelas, presentar el Plan de protección específico del sitio escolar, consultar con las partes interesadas, incluidos los padres, el personal escolar y las organizaciones comunitarias, y publicar los planes de reapertura en el sitio web de la escuela.

"Nuestra capacidad para reabrir escuelas está estrechamente vinculada a las tasas de casos en todo el condado", dijo el Dr. Matt Willis, Oficial de Salud Pública de Marin. "Esto significa que todos tenemos un papel que desempeñar para que los niños vuelvan a la escuela, donde sus necesidades se satisfacen mejor". "Mientras tanto, espero que los padres recuerden que mezclar niños en varios grupos fuera de la escuela es más riesgoso que tenerlos juntos en la escuela".

"Para todos los niños, pero especialmente para nuestros estudiantes más pequeños, los beneficios académicos y sociales de regresar al aula

mientras se siguen las Pautas de salud pública son fundamentales para su desarrollo y seguridad en general", dijo Burke.

CDHP recomienda que para ser considerado para una exención, un condado primero debe reducir su tasa de casos por debajo de 200 por 100,000 habitantes durante 14 días. En el momento de esta publicación, la tasa del condado de Marin era de 174.8 casos por 100,000.

Sin una exención, las escuelas deben comenzar el año escolar con aprendizaje a distancia según las recomendaciones del 15 de julio de Salud Pública del Condado de Marin ([July 15 recommendations from Marin County Public Health](#)) y el mandato del Gobernador para que los condados estén fuera de la Lista de Monitoreo del Estado ([Monitoring List](#)) durante al menos 14 días.

Las solicitudes de exención específicas para el Condado de Marin se distribuirán a los líderes escolares el viernes 7 de agosto y vencen 14 días antes de que la escuela solicite la reapertura. Las solicitudes deben ser iniciadas por el superintendente del distrito o un puesto equivalente para una escuela autónoma o no pública. Los detalles completos de la Guía de CDPH están disponibles en línea ([online](#)) con preguntas frecuentes ([frequently asked questions](#)).

El CDHP también emitió una guía relacionada con los deportes juveniles que describe los requisitos relacionados con las actividades físicas al aire libre a distancia permitidas en las condiciones actuales. La guía completa está disponible en línea ([online](#)).

# # #